

فعالية تطبيق الوسيلة التعليمية فوتون "Powtoon" لترقية مهارة القراءة لطلاب
الفصل السابع بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية ٢ سيدوارجو
البحث العلمي

الباحثة :

مفيدة الوندا هداية

(٥٩٢٢١٦٠٧٤)



شعبة تعليم اللغة العربية بقسم تعليم اللغة كلية التربية والتعليم

جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية

سورابايا

٢٠٢٠

LEMBAR PERNYATAAN KEASLIAN

Saya yang bertanda tangan di bawah ini :

Nama : Muhfidatul Winda Hidayah
NIM : D92216074
Alamat : Jabon Grabagan RT 05 / RW 01 Kecamatan Tulangan
Kabupaten Sidoarjo
Fakultas/ Prodi : Tarbiyah dan Keguruan/ Pendidikan Bahasa Arab
No HP : 08983785219

Dengan ini menyatakan dengan sebenarnya bahwa skripsi yang saya tulis ini benar-benar berdasarkan hasil penelitian, pemikiran, dan pemahaman asli dari penulis, bukan merupakan pengambilalihan tulisan atau pikiran orang lain yang saya akui sebagai hasil tulisan atau pikiran sendiri. Jika terdapat karya orang lain penulis akan mencantumkan sumber yang jelas. Hasil skripsi yang penulis tulis berjudul :

فعالية تطبيق الوسيلة التعليمية "Powtoon" لترقية مهارة القراءة لطلاب الفصل السابع با
المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية 2 سيدوارجو

Demikian pernyataan ini penulis buat dengan sesungguhnya dan apabila di kemudian hari terdapat penyimpangan dan ketidakbenaran dalam pernyataan ini, maka penulis bersedia dimintai pertanggungjawaban sesuai ketentuan peraturan yang berlaku di Universitas Islam Negeri Sunan Ampel Surabaya.

Surabaya, 30 Juli 2020

Pembuat Pernyataan



Muhfidatul Winda Hidayah
D92216074

توصية المشرف

صاحب الفضيلة

عميد كلية التربية والتعليم جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية سورابايا

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

بعد الإطلاع وملاحظة ما يلزم تصحيحه في هذه الرسالة بعنوان "فعالية تطبيق

الوسيلة التعليمية "بوتون" لترقية مهارة القراءة لطلاب الفصل السابع با المدرسة المتوسطة

الاسلامية الحكومية ٢ سيدورجو" التي قدمتها الطالبة :

الاسم : مفيدة الوندا هداية

رقم التسجيل : ٩٢٢١٦٠٧٤ د

القسم : تعليم اللغة العربية

فنقدمها إلى سيادتكم مع الأمل الكبير في أن تتكرموا بإمداد اعترافكم الجميل

بأن هذه الرسالة مستوفية الشروط كبحت جامعي للحصول على الشهادة الجامعة الأولى

(S-1) في قسم تعليم اللغة العربية، وأن تقوموا بمناقشتها في الوقت المناسب.


هذا، وتفضلوا بقبول الشكر وعظيم التقدير.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته


سورابايا، ٢٥ مارس ٢٠٢٠

المشرف الأول

المشرفة الثانية


(امي حنيفة الماجستير)

١٩٥٩١٠١٥١٩٩٨٠٣١٠٠١


(البروفيسور الدكتور علي مظافر الماجستير)

١٩٦٣١١١٦١٩٨٩٠٣١٠٠٣

التصديق

لقد أجرت كلية التربية والتعليم مناقشة هذه الرسالة الجامعة التي كتبتها الباحثة:

الاسم : مفيدة الوندا هداية

رقم التسجيل : ٥٩٢٢١٦٠٧٤

الموضوع : فعالية تطبيق الوسيلة التعليمية "powtoon" لترقية مهارة القراءة

لطلاب الفصل السابع بالمدرسة المتوسطة الاسلامية الحكومية ٢

سيدوارجو

وقرر بأن صاحببتها تستحق الحصول على الشهادة الجامعة الأولى (S.Pd) في شعبة

تعليم اللغة العربية بقسم تعليم اللغة كلية التربية والتعليم جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية سوربايا.

أعضاء لجنة المناقشة :

المناقش الأول : الدكتور اندوس الحاج صالحان الماجستير

المناقش الثاني : الدكتور الحاج محمد نعمان الماجستير

المناقش الرابع : الدكتور أ النجيب الماجستير

المناقش الثالث : أمي حنيفة الماجستير

سوربايا، ٢٣، ابريل ٢٠٢٠

عميد كلية التربية و التعليم



(الأستاذ الدكتور علي مسعود)

رقم التوظيف: ١٩٦٣٠١٢٢١٩٩٣٠٣١٠٠٢



KEMENTERIAN AGAMA
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SUNAN AMPEL SURABAYA
PERPUSTAKAAN

Jl. Jend. A. Yani 117 Surabaya 60237 Telp. 031-8431972 Fax.031-8413300
E-Mail: perpus@uinsby.ac.id

LEMBAR PERNYATAAN PERSETUJUAN PUBLIKASI
KARYA ILMIAH UNTUK KEPENTINGAN AKADEMIS

Sebagai sivitas akademika UIN Sunan Ampel Surabaya, yang bertanda tangan di bawah ini, saya:

Nama : Muhfidatul Winda Hidayah
NIM : D92216074
Fakultas/Jurusan : Fakultas Tarbiyah dan Keguruan/ Pendidikan Bahasa Arab
E-mail address : windahidayah682@gmail.com

Demi pengembangan ilmu pengetahuan, menyetujui untuk memberikan kepada Perpustakaan UIN Sunan Ampel Surabaya, Hak Bebas Royalti Non-Eksklusif atas karya ilmiah :

Sekripsi Tesis Desertasi Lain-lain (.....)
yang berjudul :

فعالية تطبيق الوسيلة التعليمية "Powtoon" لترقية مهارة القراءة لطلاب الفصل السابع با المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية 2 سيدوارجو

beserta perangkat yang diperlukan (bila ada). Dengan Hak Bebas Royalti Non-Eksklusif ini Perpustakaan UIN Sunan Ampel Surabaya berhak menyimpan, mengalih-media/format-kan, mengelolanya dalam bentuk pangkalan data (database), mendistribusikannya, dan menampilkan/mempublikasikannya di Internet atau media lain secara **fulltext** untuk kepentingan akademis tanpa perlu meminta ijin dari saya selama tetap mencantumkan nama saya sebagai penulis/pencipta dan atau penerbit yang bersangkutan.

Saya bersedia untuk menanggung secara pribadi, tanpa melibatkan pihak Perpustakaan UIN Sunan Ampel Surabaya, segala bentuk tuntutan hukum yang timbul atas pelanggaran Hak Cipta dalam karya ilmiah saya ini.

Demikian pernyataan ini yang saya buat dengan sebenarnya.

Surabaya, 30 Juli 2020

Penulis

(Muhfidatul Winda Hidayah)

(١) أحوال المعلمين والموظفين

ولكي لا يتوسع البحث عرضت الباحثة المعلومات عن عددهم وظيفتهم. المعلمون في هذه المدرسة متخرجون من أية الجامعة، من الجامعة الحكومية أو غيرها. ولمعرفة أحوالهم جعلت الباحثة الجدول، الجدول كما يلي :

اللوحة (٢،٤)

قائمة المدرسين والموظفين في المدرسة المتوسطة الإسلامية
الحكومية الثانية سيدوارجودراسة العام ٢٠١٩-٢٠٢٠

رقم	مدرس و موظف	الرجل	النساء	جملة	التربية				
					غير	مدرسة الثانوية	مدرسة العالية		
١.	المدرسين PNS	١٥	٣١	٤٦	٣١	١٥	-	-	-
٢.	المدرسين غير PNS	٣	٢	٥	٥	-	-	-	-
٣.	الموظف الحكومي	٨	٤	١٢	-	-	١	٢	٣
٤.	الموظف غير الحكومي والبستاني والضابط أمن								

معلّمة	علم الإجتماعية	الحاجة هند سوفارتيه	٩.
معلّمة	القرآن الحديث	ويويك عينة الويداد	١٠.
معلّمة	علم الإجتماعية	يوارليك	١١
معلّمة	علم العالم	الحاجة استيعادة	١٢
معلّمة	اللغة الإنجليزية	التفائل عليا	١٣
معلّمة	علم العالم	ريتا هياتي	١٤
معلّم	علم العالم	الحاج مؤتي علي	١٥
معلّمة	علم العالم	سري رتنا ويدهاروني	١٦
معلّم	اللغة الإندونيسية	كامبالي	١٧
معلّمة	التربية الجسمية	سوني ادري ويديانتو	١٨
معلّمة	علم الإجتماعية	الحاجة أمي بدرية	١٩
معلّمة	القرآن الحديث	الحاجة ثمرة الهدايا	٢٠
معلّمة	التربية الجسمية	سري آكواتي	٢١
معلّمة	علم الإجتماعية	سوسيانة	٢٢
معلّمة	القرآن الحديث	نور هداية	٢٣
معلّمة	علم الإجتماعية	سيتي معروفة	٢٤

معلّمة	اللغة الإنجليزية	ملتزّمة	٢٥
معلّمة	اللغة الإندونيسية	سوراني	٢٦
معلّمة	الرياضيات	ميا أفيانتي	٢٧
معلّمة	عقيدة الأخلاق	سيتي خير الفائزة	٢٨
معلّمة	علم الإجتماعية	أمي نجارة المساعدة	٢٩
معلّمة	اللغة الإندونيسية	آرنا حسني نغسيه	٣٠
معلّم	اللغة العربية	الحاج أحمد مجاهد	٣١
معلّمة	إرشادات والتوجيهات	ريرين نولي أيدا	٣٢
معلّمة	عقيدة الأخلاق	نور شفعة الهداية	٣٣
معلّمة	اللغة الإنجليزية	مرفوعة نفيعة	٣٤
معلّمة	الفقه	عين الرائيحة	٣٥
معلّمة	علم العالم	أمي نور حياتي	٣٦
معلّمة	إرشادات والتوجيهات	هرا سوكيانتي	٣٧
معلّمة	الفقه	سولستيوواتي	٣٨
معلّمة	إرشادات والتوجيهات	أنية نوفيانتي	٣٩
معلّمة	الفقه	سيتي أمي طريحة	٤٠

اللوحة (٤،٤)

عدد الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية سيدوارجو

الرقم	الفصل	الرجل	النساء	المجموع
١.	السابع	١٤١	١٦٩	٣٢١
٢.	الثامن	١٥٥	١٩٠	٣٤٥
٣.	التاسع	١٤١	١٨٠	٣٢١

(و) أحوال الوسائل التعليمية

إن الوسائل التعليمية مهمة، وهذه الوسائل تساعد كثير للطلاب لفهم الدرس. والوسائل التعليمية التي تستعمل في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية سيدوارجو كما يلي :

اللوحة (٤،٥)

الوسائل التعليمية في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية سيدوارجو

الرقم	الوسائل التعليمية	الواسع (m ²)	العدد	الحال
١.	البناء	٦٧٠٣	-	جيد
٢.	غرفة التعليم	١٧٨٢	٢٦	جيد
٣.	غرفة المعمل	٢٦٤	٤	جيد

جيد	١٢	٣٦	حمام	.٤
جيد	١	٢٤٢	غرفة رئيس المدرسة أو غرفة السكرتيرية	.٥
جيد	١	٤٨	غرفة وكيل الرئيس	.٦
جيد	١	٩٦	غرفة المعلم	.٧
جيد	١	٤٨	غرفة المساعدة	.٨
جيد	١	٣٠	غرفة التنظيم الطلاب	.٩
جيد	١	٣٤	غرفة الإرشاد	١٠
جيد	١	١٦٠	القاعة	١١
جيد	١	١٥٠	المسجد	١٢
جيد	١	١٢	مركز البواب	١٣
جيد	٤	٧٢	مطعام	١٤
جيد	١	١٣٦	المكتبة	١٥
جيد	٢	٤٠	غرفة جمعية التعاونية	١٦
جيد	١	٧٣٢	الميدان	١٧

سوي احمد، عندي بيت كبير وجميلا
 شارع كاليمايا رقم 2 ساماريندا. اد
 اسرتي. امام البيت بستان، فيه ازهار وسوسة مثل
 دوار الشمس والوردة والياسمين. في البيت غراف
 كثيرة. منها غرفة الجلوس وغرفة المذاكرة وغرفة
 الأكل و المطبخ والمصلى و الحمام

SWAP

PRO

CREATED USING POWTOON

هذه غرفة الجلوس فيها منضدة، و كراسي، وزهرية
 ومصباح، و صورة، ورف، و سنانة
 النوم، فيها خزانة و سروال و
 ووسادة. في بيتي رابعة غرفة للنوم. منها غرف
 والدي، غرفة اخي، غرفة اختي و غرفتي. وهذه
 غرفة المذاكرة، فيها مرسمة وكتاب و مقلمة و
 قلم و مكتب ورف. ادرس الدرس في غرفة
 المذاكرة مع اخي و اخت

SWAP

PRO

PRO

PRO

CREATED USING POWTOON

وهذه غرفة الأكل فيها مائدة، وملعقة، و
 وشوكة. وهذا مطبخ فيه
 وكرسي وأدوات للطبخ.
 والخضروات والماء البريد. وفي الرف شاي وقهوة
 ولبن و سكر وملح. كل يوم، تطبخ امي و اختي في
 المطبخ و نتناول معا في غرفة الأكل

SWAP

PRO

CREATED USING POWTOON

اللوحة (٤،٦)

عن نتائج الاختبار القبلي للفصل السابع "هـ"

الرقم	أسماء الطلاب	الاختبار القبلي
١	ادلية انده فرماتا	٧٠
٢	اليفية رسيده ارشا	٧٤
٣	اليشا اريسانتي	٥٦
٤	انيسة هداية افريلية	٦٥
٥	اولية رحمة رضوان	٦٠
٦	غالية صافية مايشا	٦٦
٧	غيتارا حسني ستيا	٦٠
٨	جيهان نشوة ثانية	٥٧
٩	كيرا انغيي اندريا حرماوان	٦٤
١٠	ميلانية زمروود	٦٠
١١	ميدنا قره اعين	٦٦
١٢	ميتا اكوستين فراتيوي	٦٢
١٣	ناديا ميلسا الفي فوتري	٥٠

٦٥	نادية شافا الزهرة	١٤
٦٢	نادية رمضان فوتري حنداياتي	١٥
٧٣	نيلا اكا سلسبيلا	١٦
٧١	ناتاشا ارمفيليا حسنة	١٧
٦٠	نيلا عملية الصلحة	١٨
٧٠	نيينا جني ليلة الف شهر	١٩
٦٨	نلنا كميلا نعمة	٢٠
٦٦	نوبل راتيه انداري	٢١
٧٠	نور نادية مهاراني	٢٢
٥٨	نور رحمية ستيا نعسيه	٢٣
٧٠	قيلة حالوم	٢٤
٧٤	رحمة العالية	٢٥
٦١	رونا تانية قطر الند	٢٦
٥٥	سلسبيلا الية الجيد	٢٧
٦٢	سافر ا خير النساء	٢٨
٧٠	سلسبيلا زهرة الميكا	٢٩

٩١	ميتا اكوستين فراتيوي	١٢
٩١	ناديا ميلسا الفي فوتري	١٣
٨٨	نادية شافا الزهرة	١٤
٧٧	نادية رمضان فوتري حنداياتي	١٥
٩١	نيلا اكا سلسبيلا	١٦
٩١	ناتاشا ارمفيليا حسنة	١٧
٨٨	نيلا عملية الصلحة	١٨
٧٩	نيينا جني ليلة الف شهر	١٩
٨٨	نلنا كميلا نعمة	٢٠
٩٤	نوبل راتيه انداري	٢١
٧٩	نور نادية مهاراني	٢٢
٩١	نور رحلية ستيا نعييه	٢٣
٩٤	قيلة حالوم	٢٤
٨٥	رحمة العالية	٢٥
٧٧	رونا تانية قطر الند	٢٦
٨٠	سلسبيلا الية الجيد	٢٧

تحليل البيانات من الاختبار القبلي والاختبار البعدي

رقم	أسماء الطلاب	النتائج		D ²	D = X-Y
		قبل (Y)	بعد (X)		
١	زرة اسلامية	٧٠	٩١	٤٤١	٢١
٢	نوبل	٧٤	٩٤	٤٠٠	٢٠
٣	نور نديا ماهارني	٥٦	٧٩	٥٢٩	٢٣
٤	نور رحملية ستيا نينغسيه	٦٥	٩١	٦٧٦	٢٦
٥	اليشا اريسانتي	٦٠	٨٨	٧٨٤	٢٨
٦	نيلة اكا سلسبلا	٦٦	٩١	٦٢٥	٢٥
٧	نلنا كاملة نعمة	٦٠	٨٨	٧٨٤	٢٨
٨	جيهان نشوة ثانية	٥٧	٨٨	٩٦١	٣١
٩	نادية رمضان	٦٤	٧٧	١٦٩	١٣
١٠	انغبي	٦٠	٩١	٩٦١	٣١
١١	سيتي رحمة الأولية	٦٦	٨٥	٣٦١	١٩
١٢	غالية صافية مايشا	٦٢	٨٢	٤٠٠	٢٠
١٣	اولية	٥٠	٧٩	٨٤١	٢٩

٥٢٩	٢٣	٨٨	٦٥	نادية شافا الزهرة	١٤
٣٢٤	١٨	٨٠	٦٢	سلبلا عالية الجيد	١٥
٣٢٤	١٨	٩١	٧٣	نادين	١٦
٦٢٥	٢٥	٩٦	٧١	انيسة هداية افريقية	١٧
٧٨٤	٢٨	٨٨	٦٠	نيلا	١٨
٥٧٦	٢٤	٩٤	٧٠	قبلة حالوم	١٩
٦٧٦	٢٦	٩٤	٦٨	ميلانية زمي اد	٢٠
٦٢٥	٢٥	٩١	٦٦	فريندا	٢١
٥٧٦	٢٤	٩٤	٧٠	ميدنا	٢٢
٣٦١	١٩	٧٧	٥٨	يوانيتا الزهرة	٢٣
٤٤١	٢١	٩١	٧٠	ناتاشا	٢٤
٤٠٠	٢٠	٩٤	٧٤	غيتارا حسنى ستيا	٢٥
٥٢٩	٢٣	٨٤	٦١	الفية رصيدة ارسا	٢٦
٥٧٦	٢٤	٧٩	٥٥	نينا جنى ليلة الف شهر	٢٧
٥٢٩	٢٣	٨٥	٦٢	زهرة المكا سلسبلا	٢٨
٤٤١	٢١	٩١	٧٠	ستا موزا اليفيا	٢٩

المراجع العربية

- طمعية ، رشدي احمد.المهارات اللغوية : مستوياتها ، تدريسها ، صعوبتها
جعفر الخليفة، حسن .فصول في تدريس اللغة العربية الإبتدائي - متوسط-الثانوي (الرياض :
مكتبة الرشد ١٤٢٤)
- السعدي، عماد التوفيق . أساليب تدريس اللغة العربية ، (إربد : دار الأمل للنشر والتوزيع
١٩٩٩،
- سيد أحمد منصور، عبد المجيد .سيكولوجية الوسائل التعليمية ووسائل التدريس اللغة العربية ،
(ط١،دار المعارف ، القاهرة)
- على مجاور، محمدصلاح الدين. تدريس اللغة العربية في مرحلة الثانوية .(القاهرة : دار الفكر
العربي،٢٠٠٠)
- ظاهر ،محمد .المدخل الى طرق تدريس العربية للاندونسيين ، (سورابايا، IAINSA press
2013)
- الكامل ، محمد علي. تطوير منهج تعليم اللغة العربية (مالانج : مطبعة جامعة مولانا مالك
ابراهيم الإسلامية الحكومية 2010)
- الكامل ، محمد علي.الموجه لتعليم المهارات اللغوية لغير الناطقين بها (مالانج : مطبعة جامعة
مولانا مالك ابراهيم الإسلامية الحكومية ،٢٠١١)
- المصطفى، سيف . اللغة العربية ومشكلة تعليم

المراجع الإندونيسية

Alexander , Nanni. *Teaching Language Education In Asia* (Mahidol:University International college,2015)

Anshor, Ahmad Muhtadi.*Pengajaran Bahasa Arab Media Dan Metode-Metodenya*,(Yogyakarta ,Sukses Ofset,2009)

Arikunto,Suharismi.*Metodologi Penelitian*(Jakarta:Rineka Cipta2006)

Arsyad,Azhar.*Bahasa Arab Dan Metode Pengajarannya*.(Yogyakarta:Pustaka Pelajar,2003)

Bahtraedu , *Media Pembelajaran powtoon* ,
<https://bahtraedu.wordpress.com/2015/04/20/media-pembelajaran-powtoon/>
<https://civitas.uns.ac.id/rofidaw/2017/06/30/media-pembelajaran-powtoon/>

Hanifah , Umi.*Media Pembelajaran Bahasa Arab* (Surabaya:UINSA Press.2014)

Hariadi , Sutriyono . *Media Presentasi Pembelajaran dan Teori Praktek*(Probolinggo:Finas Pendidikan ,Pemuda,dan Olahraga Bidang Ketenagaan ,2018)

Hermawan,Acep.*Metodologi Pembelajaran Bahasa Arab*.(Bandung:Remaja Rosdakarya,2011)

Margono,*Metodologi Penelitian Pendidikan*. (Jakarta:Rineka Cipta 1997)

Rosyidi,Abdul Wahab.*Media Pembelajaran Bahasa Arab*(Malang:UIN Malang Press,2009)

Rusman , *Pembelajaran Berbasis Teknologi Informasi Dan Komunikasi* . (Bandung:PT Raja Grafindo Persada,2011)

Subagyo,Joko.*Metode Penelitian*, (Jakarta:Rineka Cipta2004)

Sudijono,Anas.*Pengantar Statistika Pendidikan*(Jakarta:PT Raja Grafindo)

Sugiyono,*Statistik Untuk Penelitian*,(Bnadung:Alfabet.2010)